ETAMPES info



LE 4 JUIN, C'EST LA FÊTE À GUINETTE!

Fort du succès et des retours positifs l'an dernier, où Étampes a redonné le sourire aux Étampois, l'évènement Nos Quartiers en Fête organisé par la Ville poursuit sa volonté d'offrir à tous les publics de nouvelles et belles animations. Premier coup d'envoi à Guinette sur le thème du sport, samedi 4 juin.

Durant cette journée, de multiples activités pensées et mises en œuvre par l'équipe municipale, les services Animation des quartiers et des Sports avec le tissu associatif seront proposées et offertes à tous les Étampois, quel que soit leur âge ou leur intérêt.

Un beau programme vous attend.

Et cela commencera en musique avec une déambulation dans le quartier de 13 h à 14 h par l'association Sufu Africa qui invitera les habitants à venir les rejoindre sur l'évènement. À noter qu'à 19 h 30, ils proposeront différents concerts et un spectacle sur le parking de l'espace Jean-Carmet transformé en véritable scène! Et durant la journée un atelier de création de Djembé.

Plusieurs temps forts rythmeront la iournée :

→ le vide-greniers de 11 h à 20 h organisé en partenariat avec la toute nouvelle association du quartier Action Solidarité. (3)

Différents spectacles vous permettront d'entrer dans de nouveaux univers :

- → la représentation artistique de l'association The Hopiness,
- → le spectacle de danse du Centre Artistique Arabesque.

Des démonstrations de sport :

- → JN Capoiera qui saura vous émerveiller avec leur art martial afrobrésilien, (5)
- → la Team Djerinte Boxing Club vous transmettra sa passion de la boxe.

Toute la journée, le public n'aura que l'embarras du choix.

Le service des Sports proposera :

→ un tournoi de football avec l'association CLEF,

- → des défis sportifs notamment de tir à l'arc, avec les éducateurs sportifs de la Ville,
- → accrobranche, (7)
- → tyrolienne,
- → quads, *(4)*
- → trampoline électrique,
- → escalade,
- → simulateur d'apesanteur issu de la technologie des cosmonautes, (2)
- → saut sur un airbag en hauteur.

Nos Quartiers en Fête va hisser haut les couleurs et les valeurs du sport!

La fête fera la part belle aux ateliers créatifs :

→ L'association du Réseau Réciproque de Savoirs proposera des activités manuelles et un atelier autour de la poésie.

Venez vous faire tirer le portrait!

Les participants repartiront avec un tirage offert par la Ville. (1)

Le public sera séduit assurément par :

- → la vingtaine de vélos rigolos, (8)
- → le stand maquillage et marionetto, (9)
- → l'animation de sculpture de ballons et les nombreuses structures gonflables,
- → manège écolo, (6)
- → jeux en bois, → mini-golf...

La musique sera bien présente avec plusieurs concerts :

- → 15 h avec le groupe « Grup Artan » qui vous fera découvrir ou redécouvrir le répertoire turc,
- → 18 h place à la musique marocaine et au Dakka Marrakchia,
- → 19 h 30, l'association Sufu Africa clôturera la journée en danse et en musique.

Au cours de la journée, les grandes et petites faims seront comblées par 6 associations qui tiendront l'espace restauration (Action Solidarité, CLEF, Sufu Africa, O Tour de Vous, The Hopiness, Femmes Solidaires).

















Nos Quartiers en Fête à Guinette, samedi 4 juin de 11 h à 23 h, rue des Noyers-Patins, avenue des Meuniers, rue de la Butte-Labatte. Inscriptions pour le vide-greniers 07 80 13 41 70. Stands de 3 mètres linéaires réservés aux Étampois. Gratuit. Plus de renseignements au 01 69 92 68 95. Pour plus d'informations : www.etampes.fr>Agenda

ATTENTION

À partir du 3 juin à 9 h et jusqu'au 5 juin à 2 h, le stationnement sera interdit et réservé aux intervenants de l'évènement dans les lieux suivants :

Parking du collège de Guinette (avenue des Meuniers), Parking avenue des Cottages, Emplacements de stationnement avenue de la Butte-Labatte, Emplacements de stationnement avenue des Noyers-Patins, Emplacements de stationnement allée des Noisetiers.

À partir du 4 juin à 6 h et jusqu'au 5 juin à 2 h, la circulation sera interdite et réservée aux intervenants de l'évènement dans les lieux suivants :

Avenue des Meuniers section comprise du feu de l'école Jacques-Prévert à l'entrée de livraison du collège de Guinette, Avenue des Cottages section comprise en amont du n° 1 au n° 74, avenue de la Butte-Labatte, avenue Henri-Poirier, avenue des Noyers-Patins, allée des Noisetiers, avenue des Meuniers section comprise de l'entrée de livraison du collège de Guinette au parking des Fleurettes (sauf aux riverains).

Plusieurs parkings sont à votre disposition: les Fleurettes, le parking de l'école Jacques-Prévert, le parking de l'école Éric-Tabarly, le parking du lycée Geoffroy-Saint-Hilaire ou encore le parking du centre commercial Leclerc.

Pour toute demande d'information ou de renseignement complémentaire, un numéro à votre disposition : 01 69 92 68 95.



Autrefois, il n'y avait que des champs. Seule la Tour de Guinette, vestige de l'ancien château Royal étaient présente sur les collines. Après la Seconde Guerre mondiale les grands ensembles ont commencé à pousser comme des champignons. Le quartier de Guinette s'est étoffé en construction, en service public (écoles, collèges, lycées, gendarmerie, maison de quartier...). En 1995, le Maire Franck Marlin et son Conseil municipal ont souhaité développer le quartier de Guinette et casser l'image négative de ville Haute et Ville Basse. De nombreux projets se sont concrétisés pour valoriser le quartier, notamment grâce au désenclavement du quartier par la rue des Lys (Saint-Martin) et le Parc Sudessor (Zone Industrielle). Un travail de longue haleine qui se poursuit encore à ce jour. Une exposition retracera l'histoire et l'évolution du quartier lors de Guinette en Fête.

LES JARDINS DE BRESSAULT ENFIN OUVERTS AU PUBLIC!

Dans le cadre des Rendez-vous aux Jardins initiés par le ministère de la Culture, Les Jardins de Bressault vont ouvrir leurs portes les 3, 4 et 5 juin prochains.

En attendant, ce sont les enfants des écoles de la Ville qui ont découvert en avant-première ce coin de paradis extraordinaire.



Les élèves de la classe de CM1/CM2 de l'école Hélène-Boucher, accompagnés par Jean-Michel, leur enseignant et Florence, AESH (accompagnant d'élèves en situation de handicap) ont découvert en avant-première les Jardins de Bressault. « Les rosiers étaient en fleurs, c'était superbe », déclare l'enseignant. « Nous avons très bien été accueillis, les propriétaires étaient charmants, pédagogues. Ils nous ont expliqué beaucoup de choses sur les insectes, les plantes, la biodiversité. Les enfants ont été attentifs et très intéressés. C'est un bel espace de découverte qui complète ce que l'on enseigne en classe », ajoutent les enseignants. Jusqu'à maintenant, Les Jardins de Bressault étaient ouverts exclusivement aux établissements scolaires sur rendez-vous. Mais du 3 au 5 juin, le public pourra également y avoir accès dans le cadre des Rendez-vous aux Jardins initiés par le ministère de la Culture.

Les Jardins de Bressault s'étendent sur environ 6 000 m². La propriété appartient aux descendants de la famille Rousseau, maraîchers de père en fils depuis de nombreuses générations. La création de ce jardin a été

menée par François Lieutier, professeur émérite à l'Université d'Orléans, spécialisé en zoologie, entomologie (étude des insectes) et écologie, et par son fils architecte-paysagiste, tous deux assistés de Christine, au service d'une terre qu'elle chérit autant que ses aïeux. « Notre objectif est de reconstituer autant que possible la biodiversité présente, il y a environ 40 ans. Elle s'est considérablement appauvrie depuis. La restauration progressive de la biodiversité en plantes, papillons et autres insectes aura aussi, nous l'espérons, des répercussions sur celle des autres animaux, en particulier les oiseaux. Notre méthode consiste d'abord à favoriser le retour naturel des plantes originelles dans des parcelles entretenues en prairies de fauche. Ce travail est complété par l'apport de plantes sauvages utiles aux insectes et présentes en Sud-Essonne mais encore absentes dans

notre jardin. Nous essayons de favoriser les insectes pollinisateurs, pour lesquels des gîtes, abris et sites de reproduction ont été aménagés », explique François Lieutier.

« L'objectif est aussi d'effectuer une transmission du savoir, de montrer aux scolaires et aux visiteurs qu'il est très important de protéger des espèces et de maintenir un niveau élevé de biodiversité », déclare François Lieutier. « C'est important d'être

touché par la beauté d'un lieu. Cela peut inciter les enfants comme adultes à mieux respecter la nature. Les gens aspirent à être dans des milieux paisibles, verts, milieux naturels. beauté est bonne pour le mental et le corps et est utile pour la biodiversité et l'espèce humaine ajoute Christine Lieutier.

Rendez-vous aux Jardins, les 3, 4 et 5 juin. Ouverture au public des Jardins de





Bressault, 31, rue de Saclas de 10 à 13 h et de 15 h à 18 h. Entrée libre.

ESPACE ROSA-PARKS: ON JARDINE POUR LE BIEN COMMUN



Depuis le mois de mars, les abords de l'Espace social Rosa-Parks se transforment peu à peu en un jardin partagé et bientôt en mini-ferme pour le plus grand plaisir des grands et des petits. « L'ensemble des éléments se trouvant dans ce jardin sont issus d'objets de récupération », déclare Boubou Niang, directeur adjoint de l'Espace social Rosa-Parks et référent de ce projet. « Les adultes bricolent avec des planches de bois de palettes pour confectionner des carrés potagers et des portes-plantes, un compost... Nous avons aussi fabriqué une petite chenille avec des wagons dans laquelle nous avons planté des fleurs. Tout ce qui est construit dans ce jardin sera ensuite peint par les plus jeunes »,

Les enfants qui fréquentent l'accueil de loisirs 6 / 11 ans ont pour mission d'arroser les plantes, le pommier et les deux figuiers. Ils désherbent aussi régulièrement un carré de terre, afin de planter divers fruits et légumes. Certains sont impatients de voir pousser leurs plantes, mais il va falloir attendre quelques semaines. Mais la patience est mère des vertus chez les jardiniers. **Chaque mercredi, de** 9 h 30 à 11 h 30, tous les Etampois sont également conviés aux ateliers jardinage et bricolage à l'Espace social Rosa-Parks, 35, boulevard de Montfaucon. Ouvert à tous les Étampois - informations et inscriptions au 01 88 07 00 48.

LA NATURE CÉLÉBRÉE à L'EPS Barthélemy-Durand

Après la journée mondiale de l'Environnement durant les 3 premières éditions, place à la Fête de la Nature cette année pour l'Établissement Public de Santé Barthélemy-Durand. Jeudi 19 mai, avec l'aide de nombreux partenaires associatifs ou institutionnels, tels que la Ville d'Étampes, les organisateurs, membres du Comité de Pilotage Développement Durable de l'établissement avaient tout prévu pour sensibiliser leurs collègues et les patients de la structure : balades, ateliers de fabrication de nichoirs, de repiquage/replantage, des stands d'informations, des concours d'œuvres artistiques réalisés par les patients... « Fort de notre label Fête de la Nature 2022, l'évènement est monté en puissance cette année. Nous avons souhaité axer sur les bonnes pratiques liées au développement durable et sensibiliser le public à ces enjeux, créer un lien entre la nature et les patients, mieux connaître la biodiversité pour mieux la protéger, mettre en œuvre des pratiques, des idées pour limiter notre impact environnemental en consommant moins et mieux », précisait Florence Albisson, chargée de mission Développement Durable. Une édition 2022 qui s'avère être une franche réussite au vu de la belle fréquentation et de l'effervescence autour de l'évènement. Vivement 2023!



DÉCOUVRIR ÉTAMPES AUTREMENT AVEC LE CPN VAL-DE-SEINE

À l'approche de l'été, l'association Connaître et Protéger la Nature (CPN) Val-de-Seine multiplie les sorties et animations gratuites pour porter un autre regard sur tout ce qui nous entoure.

→ Venez découvrir la biodiversité insoupçonnée de la Ville. Le long de la rivière d'Étampes, les truites, gardons ou autres chevesnes côtoient des pigeons



de 10 h 30 à 12 h, au départ du local (58, bd Berchère).

- 🕏 Mammirere aussi rascinant qu intriguant, **la cnauve-souris** se dévoilera d'abord sur l'aspect théorique au local du CPN le 4 juin dès 21 h. Cet animal d'exception qui vole avec ses mains et voit avec ses oreilles s'observera ensuite à la nuit tombée à l'aide d'une batbox, un appareil qui mesure les ultrasons.
- → En partenariat avec l'Agence des Espaces verts Île-de-France, la Forêt d'Étréchy révélera les lichens et ses trésors dimanche 3 juillet, de 14 h à 17 h 30. Mélange de champignon et d'algue, le lichen recouvre 6 % de la surface terrestre et recèle de nombreux secrets.
- → L'entomologie vous fascine? Avec près de 1,3 million d'espèces décrites et existantes actuellement, **l'étude des insectes** est un monde infini et un beau moyen de leur donner une seconde vie mercredi 13 juillet, de 14 h à 17 h 30,
- → Rivière, mare, source... Venez découvrir l'histoire de l'eau sur la ville d'Étampes dans cette balade qui allie connaissance sur les écosystèmes et sur l'Histoire de la Cité royale dimanche 17 juillet, de 20 h 30 à 12 h 30.

Renseignements et inscriptions : 01 69 78 24 01/ 06 70 79 03 39 ou cpnvaldeseine91@gmail.com

LE TRAVAIL RÉCOMPENSÉ



Chaque année, la Ville reçoit les salariés méritants pour leur remettre le diplôme de la médaille d'honneur du travail.

Une belle gratification pour leurs 20, 30, 35 ou 40 années de travail.

La cérémonie s'est déroulée le 21 mai, à la Maison des Services Publics Municipaux, carrefour des Religieuses.

« Ces années témoignent de l'importance de la vie professionnelle dans l'épanouissement de chacun d'entre nous », a rappelé Franck Coenne, conseiller municipal délégué au Personnel, aux ressources humaines et à la qualité des services publics de la Ville d'Étampes.

« Cette petite cérémonie est pour nous, l'occasion de nous associer aux habitants qui ont œuvré au service de l'intérêt collectif, et qui ont participé chacun à leur niveau, à la création de richesse pour notre pays, notre région, notre département et notre ville.

Nous sommes ici tous bien placés pour savoir combien il est important d'exercer un emploi stable, dans lequel on puisse trouver un épanouissement personnel.

. Cette médaille du travail symbolise votre contribution à la richesse de notre pays, à son évolution, à son humanité aussi. Nul ne peut en effet ignorer la valeur sociale, culturelle du travail. Mais le travail "offre" aussi à l'homme sa part de liberté et de dignité. Nous devons œuvrer ensemble pour favoriser l'emploi et l'activité. Je souhaite aussi rendre spécialement hommage à toutes les femmes, souvent diplômées, que j'estime être les piliers de notre réussite de demain. Il subsiste pourtant aujourd'hui des inégalités en matière d'accès aux postes à responsabilité de rémunération, d'autant plus injustes que les femmes doivent souvent concilier avec difficulté leur vie professionnelle et leurs responsabilités familiales.

C'est un combat progressiste que nous devons mener constamment et collectivement pour faire évoluer les mentalités sur ce sujet essentiel.

Sur les médailles du travail, les mots honneur et travail sont gravés. Ces termes sont à porter au plus haut dans notre société », a-t-il ajouté en félicitant tous les récipiendaires.

Les élus ont ensuite remis diplômes et bouquets de fleurs (pour les dames) aux lauréats de la prestigieuse distinction.

EPS Barthélémy-Durand : le Maire en soutien du personnel

Symbole fort. Les agents du personnel de l'Établissement Public de Santé (EPS) Barthélémy-Durand ont déposé le 18 mai leur blouse de soignant devant l'administration de l'établissement. Le Syndicat section Sud Santé Sociaux de l'EPS Barthélemy-Durand représentant le personnel a en effet appelé à un rassemblement pour contester les dysfonctionnements. « Depuis quelques années, la variable d'ajustement pour faire des économies a été le personnel. Cette pandésien par la la literation des conomies a été le personnel.

démie a aggravé la situation des personnels mis à mal par la politique d'austérité de l'Hôpital Public et a fait grand mal aux soignants de l'EPS Barthélemy-Durand. [...] Les personnels soignants sont épuisés physiquement et professionnellement avec des effectifs se réduisant de plus en plus. Ils fuient ces conditions de travail... », a détaillé le secrétaire du Syndicat dans un courrier adressé au Maire d'Étampes, Franck Marlin, le 16 mai. Ce dernier est immédiatement intervenu auprès de la directrice de l'établissement : « Parmi les défis à relever par l'hôpital, l'amélioration des



conditions dans lesquelles les professionnels du secteur, en particulier les soignants, exercent leur travail est un enjeu majeur. N'oublions jamais tout ce qu'ils ont donné lors de la période de pandémie de Covid. Ils méritent d'être respectés, entendus et de jouir de conditions de travail satisfaisantes pour accomplir correctement leurs missions de soin », a-t-il souligné en espérant une issue favorable aux doléances du personnel soignant. Compte-tenu de la gravité et de l'urgence de la situation, le Maire a saisi également la directrice de l'Agence Régionale de Santé (ARS).

79^E JOURNÉE NATIONALE DE LA RÉSISTANCE : LES MONUMENTS DE LA VILLE PAVOISÉS

Le 27 mai sera célébré partout en France le 79° anniversaire de la journée nationale de la Résistance. Une date qui a une résonnance toute particulière à Etampes, au regard du nombre d'Etampois qui ont rejoint aux premières heures du second conflit mondial le réseau de Jean-Moulin. Pour rappel, le 27 mai 1943, le Conseil national de la Résistance organisait sa 1° réunion dans un appartement parisien. Autour de Jean Moulin qui représentait le Général de Gaulle, les huit princi-



paux mouvements de résistance se rassemblaient pour la première fois afin de coordonner leur action, libérer la France et rebâtir le pays. Un acte fondateur et une date restée dans l'histoire puisqu'en 2013, l'Assemblée nationale choisissait le 27 mai pour symboliser la Journée nationale de la Résistance. Pour commémorer cet anniversaire, la Ville va procéder au pavoisement du Monument aux morts et de l'Hôtel de Ville. Étampes n'oublie jamais le courage et l'abnégation de ses Héros au sein de la résistance. Des hommes remarquables auxquels la Ville d'Étampes rend hommage tout au long de l'année lors des différentes cérémonies patriotiques.

50 ans de la VMEH : les bénévoles honorés !

L'association Visites des Malades en Établissements Hospitaliers (VMEH) a fêté ses 50 ans à l'EHPAD du Petit-Saint-Mars, bâtiment Paul-Fenoll, le 19 mai. Au cours de leur assemblée générale départementale, placée sous le signe du bénévolat, toutes les sections vives de l'association VMEH qui interviennent dans les services hospitaliers et dans les Ehpad ont été félicitées par l'équipe municipale de la Ville d'Étampes. En recon-

naissance de l'investissement et du dévouement auprès des personnes hospitalisées ou isolées, Marie-Claude Girardeau, 1^{re} adjointe au Maire, accompagnée des adjoints au Maire Élisabeth Delage, Françoise Pybot et Gilbert Dallérac, ont remis la Médaille de la Ville et un bouquet de fleurs à Caroline Carnot, présidente départementale de l'Essonne de l'association et à Maryline Parachini, la responsable VMEH du Secteur d'Étampes.

« Nous tenions à vous féliciter pour l'action que



vous menez, qui apporte tellement de réconfort, de joie à celles et ceux auprès desquels vous mener cette magnifique mission. Franck Marlin sera toujours à vos côtés, pour vous soutenir, pour votre action exemplaire et qu'il faut souligner. Ce que vous faites est non seulement utile mais apporte du bonheur aussi bien à ceux qui en donne qu'à ceux qui en reçoive », a souligné Marie-Claude Girardeau, 1re adjointe au Maire. Renseignements au 06 60 66 08 76.

Résidence Clairefontaine : 37 seniors ont reçu une injection de rappel

Le virus court toujours. La Haute Autorité de Santé recommande donc fortement la vaccination pour les personnes de 65 et plus. 37 Seniors de la Résidence Clairefontaine ont reçu pour certains la 3° et pour d'autres la 4° injection du vaccin Pfizer/BioNTech. Une équipe mobile de deux infirmières du Centre Hospitalier Sud-Essonne, en accord avec l'Agence Régionale de Santé et le Conseil départemental de l'Essonne, s'est déplacée pour vacciner les Seniors. « Allez, on respire profondément et on détend son bras », demande l'infirmière. La piqûre est faite en une fraction de seconde.

« Le vaccin contre la Covid est bien accepté par les seniors », déclare Marilia, adjointe de direction à la Résidence Clairefontaine. À la résidence tout le monde continue de porter et



d'utiliser les gels hydroalcooliques régulièrement. Un sérieux bien récompensé. « Depuis le début de l'épidémie, il n'y a eu aucun cas de Covid constaté à la Résidence », se félicite Marilia. La vaccination vient de se terminer. Les agents s'activent en ouvrant en grand les fenêtres pour aérer les locaux et désinfectent chaque chaises et tables avec des lingettes antibactériennes.



La nouvelle espèce immobilière

tout le SUD ESSONNE, mais aussi le LOIRET et plus particulièrement SERMAISES, LE PITHIVERAIS et le MALESHERBOIS

VOUS AVEZ UN PROJET DE VENTE ?

Michelle LE PENNEC Remarquable ARGENT et MEILLEUR VENDEUR 2021

Choisissez la compétence d'une interlocutrice de proximité.

Accompagnée d'une équipe de professionnelle à votre service, présente sur ETAMPES,



Retrouvez nous le **SAMEDI 4 JUIN 2022** au Centre Commercial E.Leclerc d'**ÉTAMPES (91)**

Nous contacter

Michelle et Laureen LE PENNEC

Vos conseillères immobilier près de chez vous

0 06 99 63 79 81

m.lepennec@proprietes-privees.com



'Réglement disponible auprès de la SELARI. EXACT titulaire d'un office d'huissier de justice domiciliée 12 allée de la Malachie, 44120 Vertou. Participation financière de Proprietes privees com à hauteur de 2000e 1 TC pour un séjour au sit.

Nichelle LE PERNEC agissant sous le statut d'appent commercial immatriculé au RSAC ORLEANS \$20624610 auprès de la \$AS PROPRIETES PRIVEES, Réseau national immobilier, au capital de 40000 . .44 ALLÉE DES CINIC CONTINENTS - 7AC LE CHÉMIE FERRÉ, 44120 VERTOUL RCS Nuntes n° 447 624 777, Curte professionnelle T et G n° CPI 4401 2016 000 010 388 CCI Nuntes-Saint Nazarie Canarie GALIAN + 98 une de la 804te, 2008 Paries Net Pas JETER SUEL AU CHE PUBLICULE.

5

2^E STAMPAILLADE: L'ERC CÉLÈBRE L'OVALIE

« Le rugby, c'est l'histoire d'un ballon avec des copains autour et quand il n'y a plus de ballon, il reste les copains. » Tout l'esprit de l'ovalie est résumé dans cette définition imaginée par Jean-Pierre Rives (le célèbre rugbyman surnommé Casque d'or). Depuis sa création il y a 54 ans, Étampes Rugby Club (ERC) en sait quelque chose et compte bien faire perdurer longtemps cette philosophie.

Une grande fête place Saint-Gilles

« Lorsque nous avons célébré nos 50 ans en 2018, nous avions créé une grande fête place Saint-Gilles: la "Stampaillade". Un mot que le comité des fêtes a inventé, la contraction de "stampae" (l'ancien nom d'Étampes) et de paillade qui évoque la fête dans le sud de la France », précise le président de l'ERC, Francis Passard. « Au vu du succès de la 1^{re}, les participants réclamaient une 2° édition. Nous avons donc concocté la 2° Stampaillade pour le samedi 4 juin, toujours sur la place Saint-Gilles puisque le bar Le Commerce est l'adresse du siège social du club. »

Sur la place emblématique du quartier, l'ambiance promet d'être bon enfant et d'une convivialité à la hauteur de la réputation des rugbymen. Joueurs de la première heure ou jeunes récemment licenciés, bénévoles du club, supporters ou tous curieux qui souhaiteraient prendre part à cette grande fête, tout le monde est le bienvenu.

« Il y en aura pour toute la famille avec des **châ**-

teaux gonflables, des jeux autour du rugby, une buvette, la vente de tee-shirts floqués aux couleurs du club... » Samedi 4 juin, de midi à minuit, place Saint-Gilles.



TOURNOI DU CABANON : APRÈS LE RÉCONFORT, PLACE AUX EFFORTS

Dimanche, rendez-vous au Stade du Pont-de-Pierre pour taquiner le ballon ovale. Après la Stampaillade de la veille et après 3 ans d'absence, le Tournoi du Cabanon fera son grand retour. Une compétition amicale de rugby à 5 à toucher (sans plaquage, ni contact). « Le tournoi est ouvert aux équipes féminines, mixtes et masculines (application du règlement Féria : points de bonus selon la catégorie) et aux nonlicenciés FFR! Cette pratique du rugby à 5 s'accompagne d'une dimension festive et conviviale. Cela constitue un mode parfait pour se familiariser en douceur avec notre sport », assure Francis Passard. Dimanche 5 juin au Stade du Pont-de-Pierre, de 9 h à 17 h. Participation : 50 € par équipe, à régler à l'arrivée (chèque, CB, espèces). Renseignements: etampesrc91@gmail.com/ 06 28 53 36 95. Inscription via la page Facebook Étampes Rugby Club 91 (avant



ERC: le club heureux d'accueillir deux jeunes en Service Civique



C'est une première à Étampes Rugby Club (ERC) et le président, Francis Passard, espère bien transformer l'essai, en pérennisant l'accueil de jeunes en Service Civique. En effet, depuis la mi-janvier, Fanny Amrouche (19 ans) et Hugo Nugue (21 ans) effectuent un Service Civique à l'ERC. « Ils sont tous les deux licenciés au sein du club. Fanny fait du rugby depuis un an dans l'équipe senior féminine et Hugo pratique le rugby depuis 5 ans, il évolue depuis 2 ans dans l'équipe senior masculine. Tous deux voulaient effectuer un Service Civique. Paul Robas, le vice-président du Club leur

a proposé de le faire tout naturellement au sein du club et c'est vraiment génial. Ils font un travail formidable », ajoute le président.

« Cette expérience de Service Civique est intéressante, valorisante et professionnalisante. On gère plein d'aspects logistiques : élaboration de devis, planification et gestion des activités, du matériel et aussi des Ressources Humaines. Bref, on apprend beaucoup de choses », ajoutent Fanny Amrouche et Hugo Nugue qui poursuivent leurs études en parallèle, respectivement en 1^{re} année de licence d'Histoire et en Master métiers de l'en-



la formation (MEEF) pour devenir professeur d'histoire-géographie. « Nous sommes vraiment contents de voir des jeunes engagés ainsi. Ce n'est que du positif pour notre club. Le stage qu'ils ont mis en place pendant les vacances a permis de fidéliser les jeunes à la discipline et de les faire progresser », souligne Francis Passard. « Tous les midis, nous mangeons tous ensemble au club house. Cela fait partie aussi des valeurs de convivialité du rugby », conclut-il.

Durant les vacances de printemps, Fanny Amrouche et Hugo Nugue rugby et de nombreuses activités (accrobranche, cuisine, cinéma, olympiades...) avec 16 jeunes de 9 à 13 ans. « Nous avons élaboré le programme thématique de notre Service Civique avec Paul Robas, le vice-président du Club, il est d'ailleurs notre tuteur. Nous avons déjà animé en mars dernier une formation de sensibilisation et de prévention sur la violence dans le sport avec les 160 licenciés du club. Le 2º thème que nous avons abordé concerne les gestes écocitoyens avant un 3º à venir sur la promotion des valeurs du rugby », concluent-ils.

SERVICE CIVIQUE, CE QU'IL FAUT SAVOIR

« Le Service Civique n'est pas obligatoire. C'est un engagement citoven au service de tous. Il peut se faire en France ou à l'étranger dans le secteur public ou associatif. Il donne la possibilité de réaliser des missions et de s'ouvrir à d'autres horizons. Il s'adresse aux personnes de 16 à 25 ans, élargie à 30 ans pour celles en situation de handicap, sans condition de diplôme. Il faut pouvoir se libérer au minimum 24 heures par semaine pour une durée comprise entre 6 et 12 mois. L'indemnisation s'élève à 580 €, 473,04 € sont pris en charge par l'État et 107,58 € par l'organisme d'accueil », rappelle Karine, informatrice jeunesse au SIJE (Service d'Information Jeunesse d'Étampes). « Nous accompagnons beaucoup de jeunes dans leur projet et la constitution de leur dossier », ajoute-t-

Renseignements au SIJE: 12, rue Magne. 01 69 16 17 66.





REGROUPER TOUS VOS CRÉDITS + TRÉSORERIE

RENÉGOCIER LE TAUX DE VOS PRÊTS

(Honoraires réduits)

Pour cela il n'y a qu'une adresse
QUINIOU CONSEIL
FINANCEMENT

Place de la Bastille 17, rue d'Enfer - 91150 Etampes Tél. : 01 69 58 72 50 - www.gcf-credits.fr

Q.C.F CREDITS

La Majorité municipale dénonce le fallacieux Projet de Territoire 2030 de la CAESE

Présenté le 16 mai 2022 en Conférence des Maires, le Projet de Territoire 2030 de la Communauté d'Agglomération de l'Étampois Sud-Essonne (CAESE), accompagné du Contrat de projet partenarial d'aménagement de la RN 20, consacre une vision creuse, illusionniste et technocratique



Rendu public la semaine dernière, le Projet de Territoire Étampois Sud-Essonne 2030 de la CAESE représente une nouvelle étape dans la dérive masquée et hors-sol de l'Agglomération. Alors qu'une phase de diagnostic avait été lancée en décembre 2020 pour ce projet, ceci en ayant recours à des « consultants » grassement payés, l'échec patent de quatre scénarios successifs a conduit, en effet, l'Exécutif communautaire à faire table rase de ces copies bâclées, pour reprendre « après réflexions », en février 2022 mais toujours avec un cabinet de « consultants », « les travaux du projet de territoire, en réunissant des groupes de travail », sans beaucoup plus de succès, comme le montre « l'approfondissement de la prospective et de la concertation » ayant accouché du document de synthèse diffusé le 16 mai.

Outre le fait que ce document de 8 pages en format A4 n'annonce que des études à venir et rien de concret. force est de constater l'inadéquation totale entre ses objectifs plus ou moins affichés et les effets nocifs de la politique d'ores et déjà menée par la CAESE à l'encontre, notamment, d'Étampes et des Étampois. Au mépris de l'engagement affiché de « valorisation patrimoniale à partir de la Juine et de ses affluents », la CAESE persévère avec le Département de l'Essonne dans son projet tant décrié de Vélorail. Quant à la



« valorisation résidentielle à partir de la dorsale RN 20 », également annoncée dans le Projet, elle fait totalement l'impasse sur tout aménagement antibruit, pourtant indispensable, de cette voie majeure. Cet oubli scandaleux affecte pareillement le Contrat de Projet partenarial d'aménagement de la RN20, présenté par la CAESE en Confé-

rence des Maires. Disant vouloir « protéger les logements des nuisances de la N20 » et « développer la végétalisation », ce document laisse en blanc le coût estimé et n'annonce aucun calendrier ou action concrète!

Enfin, si le Projet de Territoire pour 2030 prétend « renforcer les partenariats et les alliances », par exemple en maintenant « un cadre de vie de qualité à partir des centralités urbaines revitalisées », il nous faut rappeler que la CAESE a honteusement abandonné toute aide à Étampes pour le réaménagement de son coeur de ville et de ses autres quartiers, dont ceux de la ville

En définitive, ce document est extrêmement révélateur de la politique menée par le Président de l'Agglomération, consistant à lancer des études à tour de bras, et à faire travailler les élus, ainsi que les personnes dites « associées », dans des groupes de travail auxquels des propositions sont demandées, lesquelles finissent inscrites dans un document fourre-tout, en vue d'une hypothétique réalisation après 2027. De ce point de vue, il est à noter absolument, comme le Président de l'Agglomération l'a lui-même annoncé, que la CAESE n'engagerait aucun investissement important jusqu'à la fin de son mandat, soit d'ici 2026. Pour assurer ainsi ce passage de la réflexion à la réalisation, le Président de l'Agglomération a trouvé une parade qui tient de la posture : se projeter en 2030 et faire beaucoup de communication pour essayer de faire rêver. Si ce n'est qu'à notre époque, rêver c'est bien, mais le concret c'est mieux.

IRRÉGULARITÉS RELEVÉES SOUS LA PRÉCÉDENTE MANDATURE:

la Ville pré-saisit la Chambre régionale des Comptes

À peine élue il y a un an et demi, la majorité municipale a immédiatement constaté de graves défaillances générées sous la précédente mandature, entre 2018 et 2020.

Des faits intolérables et particulièrement pénalisants pour la Ville et ses habitants qui ont été dénoncés à de multiples

De la parole aux actes, le Maire d'Étampes a officiellement pré-saisi la Chambre Régionale des Comptes (CRC), organisme en charge de la vérification des comptes des collectivités locales, afin de faire toute la lumière sur cette période trouble. Par un courrier adressé au président du CRC, Franck Marlin a ainsi rappelé les faits reprochés : « C'est avec stupéfaction que je découvre jour après jour, depuis juin 2020, les réalités de la gestion qui fut celle de l'Autorité municipale d'Étampes sous la mandature de mon prédécesseur, notamment en matière d'inscriptions budgétaires et de prospectives financières, d'urbanisme, de travaux et de commande publique, ou encore de régime indemnitaire accordé aux cadres dirigeants de collectivité. [...] Tout ceci témoigne d'une gestion éminemment contestable des principaux dossiers de la Ville d'Étampes sous la mandature précédente, dont les effets portent hélas toujours préjudice à ma collectivité. » Affaire à suivre.

Retrouvez Etampes info en couleur

chaque jeudi soir

→ sur le site de la Ville : www.etampes.fr ou en vous inscrivant à la newsletter (formulaire disponible en bas de la page d'accueil du site www.etampes.fr).



Hebdomadaire municipal de la Ville d'Étampes

N° ISSN 2800-2369

Tél.: 01 60 81 60 50 Courriel: communication@ mairie-etampes.fr

Directeur de la publication : Clément Wingler

Rédacteur en chef :

Benjamin Paschal Rédaction-photos:

Christine Fougereux-Léger Baya Kanane Lina Akli

Maquettiste: Murielle Kusy-Broudieu

Secrétariat:

Tiphany Vergne

Publicité :

Service Communication

Impression:

ADREXO - HOPPS Group ETAMPES info est imprimé sur papier recyclé et recyclable.

À jeter dans le conteneur adapté.

Retrouvez-nous sur Internet et les réseaux sociaux :

@www.etampes.fr

Facebook : MairieEtampes

Twitter: @MairieEtampes on Instagram : @mairieetampes

▶ YouTube : Mairie Etampes

INFOS MUNICIPALES

Pharmacie de garde

Dimanche 29 mai : PHARMACIE DE L'ETOILE : 33, Route Nationale, à Angerville.

Menus des enfants

Lundi 30: betteraves, nuggets de poissons, poêlée méridionale et pommes de terre, Samos, fruit. **Mardi 31**: repas végétarien : concombres sauce bulgare, raviolis aux 6 légumes, fromage blanc, fruit. Mercredi 1er juin: salade harmonie, omelette bio, frites bio, tome blanche, pastèque. Jeudi 6 : melon, rôti de dinde froid, salade de pâtes en vinaigrette, crème dessert, biscuit. Ven-

dredi 3 : chou rouge et blanc en vinaigrette, boulettes d'agneau sauce provençale, semoule, fromage bio, fruit.

ÉTAT CIVIL

• Bienvenue à

Le 09/05: Maëlo Fable; 14/05: Layton Dieux; 17/05 : Livia Bigot.

Félicitations à

Le 21/05: Nazelli Hakobyan et Artur Hakobyan; Séverine Gaudon et Hugues-Bertrand Cornette : Isabelle Caillon et Philippe Perez.

• Ils nous ont quittés

Le 13/05 : Jean-Claude Hellégouarch, 83 ans ; Jean Serre, 87 ans.

Remerciements

Freddy Minier, Sandrine et Christian Thomas, Maryse et Benoit, Tiago et Pablo, et toute la famille, très touchés des marques de sympathie que vous leur avez témoignées lors du décès de M. Fernand Minier vous adressent leurs sincères remerciements et s'excusent auprès de personnes qui n'auraient pas été prévenues.

UNE ÉOUIPE S'ENGAGE POUR ÉTAMPES

HALTE A LA DESINFORMATION!

La présentation du Budget 2022 par la majorité a été l'occasion d'un florilège de fakes news.

«Nous avons redressé les finances depuis 2020» FAUX : La dette, 48 millions €, est stable. Elle était de **23 millions** € en 1995 (Mr Marlin 1ére fois Maire).

Pire, le remboursement de la dette est financé par des emprunts (3,7 millions € en 2022).

«Les investissements en hausse». FAUX : car à 10 millions € c'est moins que les 14 millions € de 2019.

«Les impôts locaux n'augmentent pas»: MAIS le taux de taxe foncière est presque deux fois supérieur à la moyenne de l'Essonne et elle a augmenté de 30% depuis 2000.

Le Maire ne baisse ni la dette ni les impôts. Il réduit les investissements et continue à emprunter tout en se glo-

On attend toujours qu'il rende public l'intégralité de l'**audit** financier de 2021 ainsi que l'accord passé avec la Préfecture sur les finances communales.

Clotilde Douard, Tarik Meziane et Isabelle Tran Quoc Hung Email: eeetampes@protonmail.com

LIBRE EXPRESSION

ENSEMBLE ON FAIT TELLEMENT PLUS

Le besoin et l'envie de se retrouver ensemble

Au sortir d'une période éprouvante, nous avons lancé en 2021 Nos Quartiers en Fête dans le but de **retrouver l'envie** de sortir, de partager des moments conviviaux en famille et entre amis. En bref, **de redonner le sourire aux Etampois** en y associant tout le monde : les Etampois, les commerçants et les associations.

Au vu du formidable succès de ces différents évènements, Nos Quartiers en Fête font leur grand retour dès le 4 juin à Guinette, avant d'investir le quartier Saint-Pierre le 3 juillet.

Comme l'ont encore prouvé tout récemment le bel engouement autour de la Semaine sans écran à la Croix-de-Vernailles ou le retour de la Fête des Voisins, les Etampois de tout âge souhaitent avant tout profiter des beaux jours au cours d'évènements fédérateurs. Les prochaines semaines offriront de magnifiques opportunités pour nous rassembler.

ÉTAMPES EN COMMUN

// Déconstruire le service urbanisme,

La guerre qui oppose les droites locales vient de connaître un énième épisode dont nous sommes tous perdants.

F. Marlin a ainsi décidé seul de rompre la convention qui permettait aux Maires de la CAESE de bénéficier des compétences de notre service urbanisme. Cela a conduit l'agglomération à créer en urgence son propre service.

Résultat : une perte financière et humaine. La CAESE ne compense plus l'utilisation du service de la ville, et l'ensemble de nos instructeurs ont aussitôt voulu quitter leur poste pour des horizons plus cléments, dans d'autres villes ou dans le nouveau service de la CAESE.

Les Étampois pâtiront donc des dysfonctionnements du service urbanisme lorsqu'ils voudront déposer un permis de construire ou de rénover.

Cette majorité fait fuir ses agents par sa gestion ridicule et hasardeuse. Arrêtons les avant qu'ils nous vident tous

Mathieu HILLAIRE, Camille BINET - DEZERT, Jacques CORBEL, Maryline COMMEIGNES.

http://www.etampesencommun.fr contact@etampesencommun.fr

Franck MARLIN et la liste « Ensemble, on fait tellement plus »

FOOTBALL

OUMAR SENE, LE DÉPART D'UN GRAND PRINCE

Au Parc des Princes durant les années 1980, il avait déjà acquis le statut de légende du Paris-Saint-Germain. Impliqué dans la vie étampoise depuis près de 20 ans, Oumar Sene a marqué de son empreinte de géant et à bien des égards la Cité royale. À l'heure d'une retraite amplement méritée, la Ville tient à rendre hommage à un grand Monsieur.

L'émotion est palpable en ce jeudi 19 mai dans les salons de l'Hôtel de Ville.

Autour du Maire et de quelques proches, une cérémonie en petit comité se tient pour rendre hommage à Oumar Sene avant son départ en retraite, le 1er juillet prochain. L'estime et l'affection mutuelle transparaissent au moment où Franck Marlin lui décerne la Médaille de la Ville : « Je me souviendrai toujours de notre première rencontre. Il y a des personnes inoubliables, qui nous marquent à vie. Par ton exemplarité dans le travail et dans la vie, ton humilité, le respect que tu as transmis à des générations d'Étampois, tu resteras à jamais dans

nos cœurs et dans nos esprits. C'est d'ailleurs l'esprit de famille qui me guide, et cette volonté de te dire merci pour tout ce que tu as entrepris ici. À Guinette notamment, où tu as accompagné, aidé, marqué des centaines de jeunes. »

Lorsqu'il est arrivé à Étampes en 2003, Oumar Sene avait déjà vécu plusieurs vies. De sa naissance à Dakar en 1959 à son arrivée en France en tant que jeune espoir du football en 1979, de ses débuts difficiles sous le maillot de l'Olympique de Marseille jusqu'aux triomphes du Parc des Princes avec le 1°r titre de champion de France au Paris-Saint-Germain en 1986 en passant par son rôle majeur en sélection sénégalaise durant près d'une décennie, le parcours était déjà exceptionnel.

Mais derrière le sportif infatigable et élégant se cachait également un homme à la droiture et au sens du devoir inoubliable. « Oumar est arrivé à Étampes en 2003 en tant qu'entraîneur de l'équipe 1^{re} du Football Club d'Étampes (FCE). C'était un rêve qui devenait réalité de voir un tel grand joueur de cette dimension. Il a immé-



diatement impressionné les jeunes comme les moins jeunes par son aura naturelle et son assiduité », rappelle Christian Perron, alors vice-président du FCE en charge de la section jeune.

Après son passage au FCE, Oumar commence à travailler pour la Ville en 2007. « J'ai démarré comme médiateur à Guinette, aux Emmaüs et la Croix-de-Vernailles avant d'être éducateur sportif (2009-2016) puis agent social à Jean-Carmet (2016-2022). J'ai toujours aimé faire la passerelle entre la Ville et les jeunes, pour les guider, dialoguer. J'ai vécu des aventures humaines magnifiques. Je pense d'ailleurs tout particulièrement à Maryline Durbant, avec qui j'avais démarré à la Mairie et qui nous a quittés il y a 2 ans tout juste. J'ai essayé d'inculquer mes valeurs de respect, d'humilité, de discipline. Je pense que notre travail a porté ses fruits. Je suis heureux et fier d'avoir vu cette belle génération réussir. Cette Ville et ses habitants resteront à jamais gravés dans mon cœur. » Un sentiment partagé par tous ceux qui l'ont côtoyé comme le rappelait le Maire : « Merci pour tout Oumar, tu seras toujours chez toi ici. »

Les filles du FC Étampes décrochent le label Bronze

Avec le Football Club Étampes (FCE), le foot féminin a le vent en poupe. La Fédération Française de Football a attribué le précieux label Bronze à la section féminine du club.

Une distinction qui, malgré les 2 années de Covid et la perte de

joueuses, récompense le travail du Club, des éducateurs diplômés et des sportives engagées. « C'est la consécration de tous les efforts que nous mettons en place depuis une dizaine d'années. Avec l'arrivée en septembre dernier d'une dizaine de U11, d'ici l'an prochain nous espérons décrocher l'argent », explique Sébastien Mallet qui œuvre depuis plus de 10 ans en tant que vice-président de la section féminine et éducateur des seniors féminines.

Une récompense qui sonne comme une reconnaissance faite au FCE vis-à-vis des autres clubs du territoire et de la Ligue.

« Nous développons le foot féminin du mieux possible. Nous organisons nos portes ouvertes depuis le 15 mai et ce, jusqu'au 25 juin et j'ai déjà plein de féminines qui commencent à arriver. Nous n'en



aurons jamais assez car nous en voulons toujours plus », précise Sébastien Mallet.

Le club organise la grande fête du football féminin jusqu'au 25 juin et invite toutes celles qui le souhaitent à venir jouer au stade Jo-Bouillon.

Débutante, sportive, passionnée, n'hésitez pas, c'est à vous de jouer!

Pour les 5 à 10 ans, le lundi de 18 h 30 à 19 h 30 et le mercredi de 10 h à 12 h;

Pour les 11 à 12 ans, le mercredi et le vendredi de 18 h à 19 h 30; Pour les 13 à 14 ans, le lundi et le jeudi de 19 h à 20 h 30;

Et pour les 15 à 99 ans, le lundi et le jeudi de 20 h 30 à 22 h.

Renseignements auprès de Paul Matan au 06 28 33 55 49 et Djibu Kasongo au 06 66 58 30 82.



FLASH INFOS

■ Fête des mères suivez Le Guide!

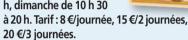
Toutes les mamans seront célébrées ce dimanche 29 mai pour la Fête des Mères. Cela tombe bien, le nouveau guide des Commerces d'Étampes est

tout frais, tout nouveau. Retrouvez toutes les informations pratiques des commerçants de proximité pour dénicher la perle



■ QUE LE TATTOO SHOW COMMENCE!

La 15^e édition du salon du tatouage à Étampes s'installe du 27 au 29 mai à la salle des fêtes. Tatouage, musique, danse, magie seront au programme de cet évènement imaginé par Rémy Tattoo. Vendredi de 11 h à 23 h, samedi de 10 h 30 à 23 h, dimanche de 10 h 30



■ LES GRANDS PAYSAGISTES **VUS PAR FRANCK SENAUD**

Pour le 16e rendez-vous du cycle de conférences Histoire de la Photographie, l'Espace Déclic et Franck Senaud invitent à découvrir les grands paysagistes, samedi 28 mai à 17 h 30, dans les locaux au 10, rue Aristide-Briand ou directement via Zoom (ID de réunion : 886 3753 7701 - Code secret: 881473).

Soirée Stand-up **AU TAKE IT EASY FAMILY CAFE**

Vendredi 27 mai, de 20 h 30 à 22 h, le Take it Easy et Instant Laughs vous présentent la Comedy Night. Des jeunes talents de la scène stand transformeront le café en petit comedy club au **121, rue Saint-Jacques.** Entrée libre - Artistes payés "au chapeau". Infos et réservation : 01 64 92 26 84 ou www.take.it.easy.fr/evenements

■ GALA DE L'ECOLE DE DANSE MICHELLE- PERROT

« Voici 65 ans que notre école de danse Michelle-Perrot a ouvert ses portes à Étampes. Notre équipe est heureuse de fêter cet évènement autour d'un gala en date du 19 juin à la salle des fêtes. Les billets seront en prévente les 4 et 11 juin, de 13 h à 17 h, dans notre salle de danse à l'Espace associatif Louis-Blériot (2, avenue des Meuniers) », invitent les membres du bureau, Marie-José, Sylvie R., Sylvie M., Virginie et Christelle.

INSCRIPTIONS **POUR LES ACCUEILS DE LOISIRS**

En vu des vacances d'été, l'Agglomération a ouvert jusqu'au 4 juin les inscriptions pour les accueils de loisirs.

Plus d'infos et inscriptions depuis le Portail famille www.caese.fr, au Guichet unique (13, rue Saint-Antoine) ou au 01 64 59 27 27.

■ Loto du Lions Club

Un gros lot à 1 000 €, des bons d'achat de 200 €, 100 €, 50 €, des tirages de la chance ou encore le super minibongo... Les prix vont pleuvoir pour le loto du Lions Club vendredi 3 juin, à la salle des fêtes (ouverture des portes à 18 h, début des parties à 20 h).

MÉTÉO DU WEEK-END

Samedi 28 mai



Après-midi: 20° Dimanche 29 mai St Aymard

Matin: 7° Après-midi: 19°

St Germain

Matin: **7°**



THÉÂTRE POUR TOUS

LES FABLES DE LA FONTAINE **EN SCÈNE**

Dans le cadre du 400e anniversaire de la naissance de Jean de La Fontaine et du projet « Théâtre pour tous » conduit par la Ville, une classe de 6° du collège Jean-Etienne-Guettard a présenté lundi 23 mai un spectacle sur les célèbres et truculentes fables de La Fontaine.

Pour la 2^e année consécutive, le collège Jean-Etienne-Guettard s'est positionné pour monter un spectacle avec la Ville d'Etampes. L'an passé, c'était La Peste d'Albert Camus et cette année, le public va avoir droit à un spectacle sur le thème des

Fables de La Fontaine. Un thème choisi au regard du 400e anniversaire de la naissance de l'auteur. La classe de 6e de M^{me} Emmanuelle Diot, Professeure de SVT au Collège Jean-Etienne-Guettard a travaillé durant plusieurs mois avec deux intervenants du spectacle vivant. « Les douze Livres qui constituent les Fables sont étonnantes dans leur diversité, déconcertantes dans leur cruauté et leur douceur. Parmi tous les aenres pratiaués par La Fontaine (1621-1695), ce sont ses fables qui ont émerveillé ses contemporains et lui ont apporté la gloire.

Chacun des textes est un petit chefd'œuvre. Ambitieux, flatteurs, fourbes, vaniteux, brutaux, l'humain y est croqué de manière magistrale, dans ses ombres et ses lumières, et dans une langue raffinée et originale à la fois pleine d'emphase, d'archaïsme et de trivialité. C'est pourquoi ces Fables sont absolument



délicieuses à lire, à écouter et à jouer », déclare Saïda Churchill, en charge de la programmation culturelle de la Ville.

Le spectacle présenté par les élèves le 23 mai au Théâtre a ému l'assemblée. « La représentation a été agrémentée, en première partie, de la restitution d'un travail mené avec des élèves regroupés dans une classe d'apprentissage de la langue française classe UP2A - sous l'égide de M^{me} Yahia, Professeure de Français au Collège Jean-Etienne-Guettard », annonce Saïda Churchill, en charge de la programmation culturelle de

Le 24 juin, à 18 h, Jean de La Fontaine sera à nouveau honoré à Jean-Carmet. Par le biais d'une classe de CM2, l'école du même nom rendra à son tour hommage au célèbre homme de lettre français pour un spectacle à destination des parents d'élèves.

Millénaire de la Collégiale Notre-Dame-du-Fort: participez à la première partie de cet anniversaire exceptionnel!

Mille ans! La Collégiale Notre-Dame d'Étampes mérite les honneurs de son grand âge cultuel et culturelle. Depuis sa naissance, l'édifice fondée par Robert le Pieux en 1022 a résisté à la révolution, à deux guerres. Les Etampois ont aussi toujours pu compter sur elle. Sanctuaire pour des âmes pieuses, elle fut aussi en son sein, l'abri, ô combien, réconfortant des blessés pendant la



guerre 39-45. Sa beauté architecturale et ses trésors culturels la hisse en première dame du patrimoine remarquable de la Cité royale. Pour son millénaire la Ville vous invite à célébrer son anniversaire. Au tableau des réjouissances, le public pourra assister samedi 28 et dimanche 29 mai à plusieurs représentations théâtrales. Ne manquez pas :

→ Samedi 28 mai à 16 h, la célèbre actrice Marie-Christine Barrault, accompagnée de Franck Ciup au piano donnera un spectacle musical et littéraire sur Sœur Emmanuelle. Une pièce hors norme qui vous fera partager les doutes puis les certitudes de la petite « Madeleine Cinquin » qui deviendra « Sœur Emmanuelle ».

→ A 20 h, le lieu Saint se transformera en véritable sanctuaire pour accueillir l'exceptionnelle pièce de théâtre *La passion* **selon Tibhirine.** Une représentation au puissant message de paix où discours interreligieux, musique et chant lyrique de **Pascal Journier et Yves Sauton** se mêleront. 27 ans que les moines de Tibhirine ont été assassinés, sans que l'on puisse connaître encore aujourd'hui les raisons qui ont conduit à ce massacre.

→ Dimanche 29 mai à 17 h 45, derrrière la Collégiale et en plein air, l'une des pièces favorites du public de Shakespeare *Comme il vous plaira* sera mis en scène par Sotha. La pièce sera interprétée par 10 comédiens menant tambour battant des personnages joyeux, dans une fureur de vivre, au pied d'un arbre imaginaire.

EXPOSITION

La couleur - art, science et nature à l'Espace Camille-Claudel

Depuis le 23 mai et jusqu'au 17 juin, venez découvrir l'exposition « La couleur – art, science et nature », prêtée par la Médiathèque Départementale de l'Essonne et profiter des animations les mercredis de 10 h à 12 h afin de vous exercer aux différentes techniques de dessin : fusain, aquarelle, pastel...

Qu'est-ce que la couleur ? Perception visuelle de la lumière elle est déclinée selon différents angles : scientifiques, artistiques et culturels.

De nombreux artistes et scientifiques ont étudié

la couleur. L'observation des phénomènes naturels et les expériences ont permis aux chercheurs d'élaborer des théories sur les couleurs qui ont parfois été utilisées par les peintres. L'œil de chacun d'entre nous voit et ressent les couleurs et les accords de couleurs de façon personnelle. Cette exposition « haute en couleurs » souhaite aiguiser votre curiosité sur ce sujet passionnant.

Ouvert à tous. Les lundis, mardis, jeudis et vendredis de 9 h 30 à 12 h et de 14 h à 19 h. Le mercredi de 9 h 30 à 12 h et de 14 h à 17 h 30. Espace social Camille-Claudel, 119 bis, boulevard Saint-Michel. Pour tous renseignements: 01 69 95 50 00.

Fête des voisins 2022: des retrouvailles joyeuses et festives



Les Etampois ont eu le bonheur de se retrouver après deux années sans fêtes des voisins en raison de la pandémie. Vendredi 20 et samedi 21 mai, ils ont été nombreux à sortir tables et chaises pour célébrer dignement ce rendez-vous citoyen du bien vivre ensemble.

Dans tous les quartiers de la Ville. Que ce soit au Centre-Ville, à Saint-Martin, Saint-Michel, à Guinette, au Petit





Saint-Mars, à La Croix-de-Vernailles, à Saint-Gilles, à Saint-Pierre, à la résidence pour personnes âgées Clairefontaine et à la Maison de Quartier Rosa-Parks, l'envie était forte de se

HOROSCOPE de la semaine

BÉLIER 21 mars - 20 avril Votre image professionnelle est positive et s'améliore de jour en jour.

TAUREAU 21 avril - 20 ma Essayez de mesurer vos paroles et d'être diplomate avec vos collaborateurs.

GÉMEAUX 21 mai - 21 ju On dit que la musique adoucit les mœurs et vous en avez bien besoin.

Simplifiez-vous la vie. Il y a certainement des contraintes que vous pourriez éviter.

LION 23 juillet - 23 août Il y aura une évolution heureuse et inattendue de votre vie sentimentale.

Vous devriez prendre un peu de recul pour rester objectif.

BALANCE 23 septembre - 2 La fatigue se fait sentir. Quelques jours de vacances vous feraient du bien.

SCORPION 23 octobre - 21 Quelle chance ! Les résultats que vous attendiez seront meilleurs que prévu.

SAGITTAIRE 22 novembre - 21 décembre Vérifiez bien votre agenda car vous risquez d'oublier un rendez-vous.

retrouver et de recréer du lien social, du lien humain.

CAPRICORNE 22 décembre - 19 janvier Vous saurez convaincre votre partenaire du bien-fondé de vos projets.

VERSEAU 20 janvier - 19 fév Prenez conscience que tout le monde n'a pas la même vision des choses que vous!

POISSONS 20 février - 20 mars
Votre efficacité vous permettra de vous dépasser.